

Electric Utility Financial Report Annual Survey 2013

Rapport financier des services d'électricité Enquête annuelle 2013

Confidential when completed - Confidenciel une fois complété.

If necessary, please make address label corrections in the boxes below (please print) - Au besoin veuillez corriger les renseignements de l'étiquette d'adresse dans les cases ci-dessous (en caractères d'imprimerie, S.V.P.).

C0001	Legal Name - Raison sociale	
C0002	Business Name - Nom commercial	
C0008	First Name of Contact - Prénom de la personne ressource	
C0028	Last Name of Contact - Nom de famille de la personne ressource	
C0021	Title of Contact - Titre de la personne ressource	
C0004	Address (number and street) - Adresse (numéro et rue)	
C0005	City - Ville	C0006 Province/territory or state - Province, territoire ou État
C0053	Country - Pays	C0007 Postal Code/Zip Code - Code postal/Zip Code

Correct pre-printed information if necessary - Corriger l'information pré-imprimée si nécessaire

This information is collected under the authority of the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S-19. COMPLETION OF THIS QUESTIONNAIRE IS A LEGAL REQUIREMENT UNDER THIS ACT.

PURPOSE OF THE SURVEY

The purpose of this survey is to obtain information on the supply of, and demand for, energy in Canada. This information serves as an important indicator of Canadian economic performance, and is used by all levels of government in establishing informed policies in the energy area. In the case of public utilities, it is used by governmental agencies to fulfill their regulatory responsibilities. The private sector also uses this information in the corporate decision-making process.

Your information may also be used by Statistics Canada for other statistical and research purposes.

CONFIDENTIALITY

Statistics Canada is prohibited by law from releasing any information it collects which could identify any person, business, or organization, unless consent has been given by the respondent or as permitted by the *Statistics Act*. Statistics Canada will use the information from this survey for statistical and research purposes.

DATA-SHARING AGREEMENTS

To reduce respondent burden, Statistics Canada has entered into data-sharing agreements with provincial and territorial statistical agencies and other government organizations, which have agreed to keep the data confidential and use them only for statistical purposes. Statistics Canada will only share data from this survey with those organizations that have demonstrated a requirement to use the data.

Section 11 of the *Statistics Act* provides for the sharing of information with provincial and territorial statistical agencies that meet certain conditions. These agencies must have the legislative authority to collect the same information, on a mandatory basis, and the legislation must provide substantially the same provisions for confidentiality and penalties for disclosure of confidential information as the *Statistics Act*. Because these agencies have the legal authority to compel businesses to provide the same information, consent is not requested and businesses may not object to the sharing of the data.

For this survey, there are **Section 11** agreements with the provincial and territorial statistical agencies of Newfoundland and Labrador, Nova Scotia, New Brunswick, Quebec, Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, and the Yukon.

The shared data will be limited to information pertaining to business establishments located within the jurisdiction of the respective province or territory.

Section 12 of the *Statistics Act* provides for the sharing of information with federal, provincial or territorial government organizations. Under **Section 12**, you may refuse to share your information with any of these organizations by writing a letter of objection to the Chief Statistician and returning it with the completed questionnaire. Please specify the organizations with which you do not want to share your data.

For this survey, there are **Section 12** agreements with the statistical agencies of Prince Edward Island, the Northwest Territories and Nunavut, as well as with the Alberta Energy, the National Energy Board, Natural Resources Canada and Environment Canada.

For agreements with provincial and territorial government organizations, the shared data will be limited to information pertaining to business establishments located within the jurisdiction of the respective province or territory.

RECORD LINKAGES

To enhance the data from this survey, Statistics Canada may combine it with information from other surveys or from administrative sources.

INSTRUCTIONS

This schedule is to be completed and returned to Statistics Canada, 150 Tunney's Pasture Driveway, OI - ISS: JT-02 B17, Ottawa, Ontario K1A 0T6. Please complete and return within 30 days after receipt of this questionnaire. If you require assistance in the completion of this questionnaire or have any questions regarding this survey, please contact us: Telephone: 1-877-604-7828 Fax: 1-800-755-5514.

FAX OR E-MAIL TRANSMISSION DISCLOSURE

Statistics Canada advises you that there could be a risk of disclosure during the transmission of information by facsimile or e-mail. However, upon receipt, Statistics Canada will provide the guaranteed level of protection afforded to all information collected under the authority of the *Statistics Act*.

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19.

EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.

BUT DE L'ENQUÊTE

Cette enquête a pour but de recueillir de l'information sur la disponibilité et l'écoulement d'énergie au Canada. Cette information est un indicateur important de la performance économique canadienne et tous les échelons de gouvernement s'en servent pour établir des politiques énergétiques éclairées. Les organismes gouvernementaux l'utilisent également pour s'acquitter de leurs responsabilités de réglementation des services publics. Le secteur privé utilise aussi cette information dans le cadre de son processus décisionnel.

Votre information pourrait aussi être utilisée par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche.

CONFIDENTIALITÉ

La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la Loi sur la statistique. Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques et de recherche.

ENTENTES DE PARTAGE DE DONNÉES

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organismes gouvernementaux, qui ont accepté de garder les données confidentielles et les utiliser uniquement à des fins statistiques. Statistique Canada communiquera les données de la présente enquête seulement aux organismes ayant démontré qu'ils avaient besoin de les utiliser.

L'article 11 de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux répondant à certaines conditions. Ces organismes doivent posséder l'autorisation légale de recueillir les mêmes données, sur une base obligatoire, et les lois en vigueur doivent contenir essentiellement les mêmes dispositions que la *Loi sur la statistique* en ce qui concerne la confidentialité et les sanctions imposées en cas de divulgation de renseignements confidentiels. Comme ces organismes possèdent l'autorisation légale d'obliger les entreprises à fournir les mêmes données, on ne demande pas le consentement des entreprises et celles-ci ne peuvent s'opposer au partage des données.

Pour la présente enquête, des ententes en vertu de l'article 11 ont été conclues avec les organismes statistiques provinciaux et territoriaux de Terre-Neuve-et-Labrador, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et du Yukon.

Les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

L'article 12 de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes gouvernementaux fédéraux, provinciaux ou territoriaux. En vertu de cet article, vous pouvez refuser de partager vos données avec l'un ou l'autre de ces organismes en écrivant une lettre d'objection au statisticien en chef et en la retournant avec le questionnaire rempli. Veuillez préciser les organismes avec lesquels vous ne voulez pas partager vos données.

Pour la présente enquête, des ententes en vertu de l'article 12 ont été conclues avec les organismes statistiques de l'Île-du-Prince-Édouard, des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut ainsi qu'avec Alberta Energy, l'Office national de l'énergie, Ressources naturelles Canada et Environnement Canada.

Dans le cas des ententes conclues avec des organismes gouvernementaux fédéraux, provinciaux et territoriaux, les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

COUPLAGE DE DONNÉES

Dans le but d'améliorer les données de la présente enquête, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements de cette enquête avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de données administratives.

INSTRUCTIONS

Ce rapport devrait être rempli et retourné à Statistique Canada, 150 Promenade du pré Tunney, DOI - SSI : Immeuble Jean-Talon, B17, Ottawa, (Ontario) K1A 0T6. Veuillez compléter et retourner cette copie dans les 30 jours suivant la réception du questionnaire. Si vous avez besoin d'aide pour compléter le questionnaire ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez communiquer avec nous : Téléphone : 1-877-604-7828 Télécopieur : 1-800-755-5514.

DIVULGATION DES RENSEIGNEMENTS TRANSMIS PAR TÉLÉCOPIEUR OU COURRIEL

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou courriel peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada garantit la protection de tous les renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*.

BALANCE SHEET - BILAN
ASSETS - ACTIF

Reporting period
Période de déclaration
January - December, 2013
Janvier - Décembre, 2013

Fixed assets - Immobilisations: Electric utility (at cost) - Service d'électricité (au coût d'achat)		\$'000
1. Generating plant - Usine génératrice	2.1	
2. Transmitting plant (include sub-stations) - Installations de transmission (inclus les sous-centrales)	2.2	
3. Distribution plant (urban & rural) - Installations de distribution (urbaines et rurales)	2.3	
4. Other property and equipment - Autres biens et matériaux	2.4	
5. Construction in progress - Constructions en cours	2.5	
6. Total (at cost) - Total (au coût d'achat)	2.6	
7. Accumulated depreciation - Amortissement accumulé	2.7	
8. Total (less accumulated depreciation) - Total (moins l'amortissement accumulé)	2.8	
9. Heavy water plants less accumulated depreciation - Installations d'eau lourde moins l'amortissement accumulé	2.9	
10. Other fixed assets less accumulated depreciation (describe) - Autres immobilisations fixes moins l'amortissement accumulé (préciser)	2.10	
11. Total fixed assets (8 + 9 + 10) - Total, immobilisations (8 + 9 + 10)	2.11	

Current assets - Actif à court terme: Cash on hand and in banks - Avoir en caisse et en banque		\$'000
12. Canadian currency - Devises canadiennes	2.12	
13. Foreign currency - Devises étrangères	2.13	
14. Temporary investments (short term notes, etc.) - Placements temporaires (billets à court terme, etc.)	2.14	
15. Accounts receivable (net) (amounts due for electrical services) - Effets à recevoir (nets)(montant dû pour services d'électricité)	2.15	
16. Inventories (goods to be used in the production process, etc.) - Stocks (biens utilisés dans le procédé de production, etc.)	2.16	
17. Advances - Avances	2.17	
18. Securities - Valeurs mobilières	2.18	
19. Other (including prepaid expenses) - Autres (incluant dépenses payées d'avance)	2.19	
20. Total current assets - Total, actif à court terme	2.20	

Investments - Placements		\$'000
21. In associated companies (stocks, bonds, etc. held in other companies) - Dans des sociétés affiliées (actions, obligations, etc. détenues dans d'autres compagnies)	2.21	
22. Reserve fund investments - Placements dans le fonds de réserve	2.22	
23. Other (bonds, debentures, etc. with a maturity date longer than one year) - Autres (obligations, débentures, etc. avec une date de maturité supérieure à un an)	2.23	
24. Total investments - Total, placements	2.24	

Deferred charges - Frais reportés		\$'000
25. Unamortized bond discount - Escompte et frais d'émission sur obligations	2.25	
26. Other deferred charges - Autres frais reportés	2.26	
27. Other assets - Autres éléments d'actif	2.27	
28. Total assets (11 + 20 + 24 + 25 + 26 + 27) - Actif global (11 + 20 + 24 + 25 + 26 + 27)	2.28	

BALANCE SHEET (cont'd) - BILAN (suite)
LIABILITIES AND EQUITY - PASSIF ET AVOIR

Reporting period
Période de déclaration
January - December, 2013
Janvier - Décembre, 2013

		\$'000
1. Long-term debt (<i>any debt not liquidated within one year</i>) - Dette à long terme (<i>toute dette non liquidée d'ici un an</i>)	3.1	
Current liabilities - Passif à court terme		\$'000
2. Accounts payable and accrued liabilities (<i>purchases of goods or services</i>) - Comptes fournisseurs et charges à payer (<i>achats de biens ou de services</i>)	3.2	
3. Loans and notes payable (<i>monies expected to be repaid within one year</i>) - Emprunts et billets à payer (<i>argents à être remboursés d'ici un an</i>)	3.3	
4. Accrued interest on long-term debt - Intérêts courus sur la dette à long terme	3.4	
5. Other (<i>interest and dividends payable, accrued taxes, etc.</i>) - Autres (<i>intérêts et dividendes payables, taxes accumulées, etc.</i>)	3.5	
6. Total current liabilities - Total, passif à court terme	3.6	
7. Deferred credits and other liabilities (<i>accumulated deferred income tax</i>) - Crédits reportés et autres passifs (<i>impôt différé accumulé</i>)	3.7	
Equity - Avoir		\$'000
8. Share capital (<i>shares of capital stock</i>) - Capital-actions	3.8	
Surplus - Excédent		
9. Capital	3.9	
10. Earned (<i>synonymous with retained earnings</i>) - Gagné (<i>synonyme de bénéfices non répartis</i>)	3.10	
11. Contributed (<i>government subsidies, etc.</i>) - Apporté (<i>subventions gouvernementales, etc.</i>)	3.11	
12. Reserves (<i>rate stabilization, etc.</i>) - Réserves (<i>stabilisation des taux, etc.</i>)	3.12	
13. Total capital, surplus and reserves - Total du capital, de l'excédent et des réserves	3.13	
14. Total liabilities and equity - Total du passif et de l'avoir	3.14	
Taxes paid or accrued and grants in lieu (Capital and operating accounts) Report only direct taxes such as property, excise, export, school, etc. (Exclude taxes paid on non-electric utility properties, workers' compensation, employment insurance, income tax, sales tax on electricity or sales taxes which are not paid directly to a federal, provincial or municipal government).		Taxes acquittées ou courues et subvention d'appoint (comptes de capital et d'exploitation) Ne déclarer que les taxes directes telles que l'impôt foncier, les taxes d'accise, les taxes d'exportation, les taxes scolaires, etc. (Omettre les taxes payées sur les biens autres que de services d'électricité, les contributions versées pour l'indemnisation des accidents du travail et de l'assurance-emploi, l'impôt sur le revenu, la taxe de vente sur l'électricité ou les taxes de vente qui ne sont pas versées directement à une administration fédérale, provinciale ou municipale).
		\$'000
Municipal and school - Municipales et scolaires	3.15	
Provincial - Provinciales	3.16	
Federal - Fédérales	3.17	
Total taxes - Total des taxes (should equal 4.6.8= doit égalier 4.6.8)	3.18	
Employees, wages and salaries 1. Report only own employees; exclude staff of contractors. 2. Report gross earnings, including employees' income tax, health insurance, or employment insurance deductions. Include all bonuses, overtime payments, and the value of room and board where provided. 3. Report only employees and earnings associated with the electric utility. 4. Include salaries and wages paid to part-time employees. Report the total number of employees on a full-time equivalent basis.		Effectifs, salaires et traitements 1. Ne compter que vos propres salariés et non ceux des entrepreneurs à contrat. 2. Indiquer la rémunération brute, y compris l'impôt sur le revenu de vos salariés, les déductions pour l'assurance-maladie, et l'assurance-emploi. Inclure toutes les gratifications, rémunérations pour temps supplémentaire et la valeur de la chambre et de la pension lorsque c'est fourni. 3. Ne tenir compte que des salariés et de la rémunération ayant trait au service d'électricité. 4. Inclure également les traitements et salaires versés aux employés travaillant à temps partiel. Déclarer le nombre total d'employés sur une base d'équivalence à plein temps.
		Total employees (average for year) Total des employés (moyenne pour l'année)
		Total salaries and wages Total des traitements et salaires
		No.
		\$'000
Employees whose earnings are charged to current operating expenses (<i>Administrative, operating and maintenance</i>) - Employés dont la rémunération est imputée sur les dépenses courantes d'exploitation (<i>Personnel d'administration, d'exploitation et d'entretien</i>)	3.41	
Employees whose earnings are charged to new construction - Employés dont la rémunération est imputée sur la nouvelle construction	3.42	

**OPERATING REVENUES AND EXPENSES ACCOUNT
COMpte DES REVENUS ET DES FRAIS D'EXPLOITATION**

Reporting period
Période de déclaration
January - December, 2013
Janvier - Décembre, 2013

Operating revenue - Revenus d'exploitation		\$'000
1. Sale of electricity (excluding sales tax, etc.) - Vente d'électricité (excluant les taxes de ventes, etc.)	4.1	
2. Sale of steam - Vente de vapeur	4.2	
3. Subsidies (operating grants by government to maintain prices at a level below cost of production) - Subventions (octroi gouvernemental pour soutenir les prix à un niveau inférieur au coût de production)	4.3	
4. Other - Autres	4.4	
5. Total operating revenue - Total des recettes d'exploitation	4.5	

Operating expenses - Frais d'exploitation		\$'000
6. Operations, maintenance and administration - Exploitation, entretien et administration		
(i) Salaries and wages - Traitements et salaires	4.6.1	
(ii) Supplementary employee benefits (employer contributions) - Avantages sociaux supplémentaires (cotisations patronales)	4.6.2	
(iii) Cost of fuel used - Coût de combustible utilisé	4.6.3	
(iv) Cost of material used (estimate if necessary) - Coût de matériel utilisé (estimer si nécessaire)	4.6.4	
(v) Cost of purchased services (estimate if necessary) - Coût de services achetés (estimer si nécessaire)	4.6.5	
(vi) Cost of contracted repair/maintenance - Coût d'entretien/réparation par sous-traitance	4.6.6	
(vii) Royalty expenses (right-of-ways, land, water, etc.) - Redevances (droits de passage, terre, eau, etc.)	4.6.7	
(viii) Indirect taxes ¹ - Impôts indirects ¹ (should equal 3.18 = doit égaier 3.18)	4.6.8	
(ix) Other (specify largest below) - Autres (spécifier les plus importantes ci-dessous) Type: _____ Value - Valeur: _____	4.6.9	
(x) Total operation, maintenance and administration - Total de l'exploitation, de l'entretien et de l'administration	4.6.10	
7. Electricity purchased - Achat d'électricité	4.7	
8. Depreciation - Amortissement	4.8	
9. Total operating expense - Total des frais d'exploitation	4.9	
10. Operating income - Bénéfice d'exploitation	4.10	
11. Other income - Autre revenu	4.11	
12. Total income - Bénéfice total	4.12	

Income deductions - Déductions		\$'000
13. Interest on long-term debt - Intérêt sur la dette à long terme	4.13	
14. Income tax ² - Impôt sur le revenu ²	4.14	
15. Other deductions - Autres déductions	4.15	
16. Total income deductions - Total des déductions sur les revenus	4.16	
17. Net income - Bénéfice net	4.17	

- Indirect taxes should include "operating" taxes such as property tax, export tax, school tax, business tax, etc.
- Income tax is to exclude those taxes reported under operating expenses.

- Les impôts indirects doivent comprendre les taxes "d'exploitation" telles que la taxe foncière, la taxe d'exportation, la taxe scolaire, la taxe d'affaire, etc.
- L'impôt sur le revenu ne doit pas comprendre les taxes indiquées dans les frais d'exploitation.

CERTIFICATION - ATTESTATION

I certify that the information contained herein is substantially complete and correct to the best of my knowledge and belief.
Je certifie que les renseignements indiqués dans le présent rapport sont, autant que je le sache, complets et exacts.

Signature

Date
d-j m y-a

Name of signer (please print)
Nom du signataire (en lettres moulées s.v.p.)

Official position of signer
Fonction officielle du signataire

E-mail address
Adresse électronique

Telephone
Téléphone - -

Extension
Poste

Fax
Télécopieur - -